КИЇВСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ
ІМЕНІ ТАРАСА ШЕВЧЕНКА

ІНСТИТУТ ФІЛОЛОГІЇ
Кафедра іноземних мов математичних факультетів

«ЗАТВЕРДЖУЮ»
Заступник декана
з навчальної роботи
_____ Черненко Г.А.
«___» _____ 20__ року

РОБОЧА ПРОГРАМА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ
АКАДЕМІЧНЕ ПИСЬМО АНГЛІЙСЬКОЇ МОВОЮ
(English Academic Writing)

для здобувачів освітньо-наукового рівня «Доктор філософії»

галузь знань	**12 «Інформаційні технології»**
спеціальність	**122 «Комп'ютерні науки»**
освітній рівень	**третій (освітньо-науковий)**
освітньо-наукова програма	**«Комп'ютерні науки»**
вид дисципліни	**обов'язкова**

Форма навчання	**денна / заочна**
Навчальний рік	**2018/2019**
Рік навчання	**2**
Кількість кредитів ECTS	**3**
Мова викладання, навчання та оцінювання	**англійська**
Форма заключного контролю	**екзамен**

Викладач: **доцент Соловей Ніна Василівна, к.філол.н.**

Пролонговано: на 2019/2020 н.р. ( ) «10» 12 2019 р.
на 20 /20 н.р. ( ) « » 20 р.

КИЇВ – 2018

© Ребенко М.Ю., 2018 рік

Розробник: **Ребенко Марина Юріївна**, к.філол.н., доцент кафедри іноземних мов математичних факультетів

ЗАТВЕРДЖЕНО
Завідувач кафедри іноземних мов математичних факультетів

_____ Соловей Н.В.
(підпис)

Протокол № 7 від « 27 » квітня 2018 р.

Схвалено науково-методичною комісією факультету комп'ютерних наук та кібернетики

Протокол від "7" 14.05.2018 року № ___
Голова науково-методичної комісії _____
(підпис)

Схвалено науково-методичною комісією Інституту філології

Протокол від "30" квітня 2018 року № ___
Голова науково-методичної комісії _____
(підпис)

Затверджено вченою радою факультету комп'ютерних наук та кібернетики

Протокол від « 29 » травня 2018 року № 13

Голова вченої ради факультету _____ А.В. Анісімов

© Ребенко М.Ю., 2018 рік

1. Метою курсу є досягнення такого рівня знань, навичок і вмінь, який забезпечує необхідну для науковця комунікативну самостійність у сферах професійного й ситуативно-побутового спілкування в усній та письмовий формах.

2. Попередні вимоги до опанування або вибору навчальної дисципліни:

1. *Знати*: основні методи наукового дискурсу та, зокрема, академічного письма, а саме: презентація для наукових доповідей, наукова стаття, анотація, реферат, тези виступу на конференціях тощо.
2. *Вміти*: самостійно формувати англомовний науковий текст, викладати основні результати досліджень у письмовій формі в рамках власних тем дисертаційних робіт.

3. Анотація навчальної дисципіни:

Дисципліна «Академічне письмо англійською мовою» належить до переліку обов'язкових нормативних дисциплін. Вона забезпечує професійний та науковий розвиток, спрямована на формування концептуальних та методологічних знань у галузях математики, статистики та інформаційних технологій, вміння критично аналізувати, оцінювати і синтезувати нові та комплексні ідеї, ефективно викладати та відстоювати власні результати на письмі у формі наукових текстів, доповідей, статей та монографій. В рамках дисципліни вивчаються основні принципи побудови наукових текстів та ефективної презентації здобутих у дослідженнях результатів. Окремої уваги у курсі приділено методиці висвітлення результатів наукових досліджень у письмовій формі.

4. Завдання (навчальні цілі): вдосконалення й подальший розвиток знань, навичок і вмінь (компетентностей) з іноземної мови, набутих в обсязі вузівської програми, та їх активізації для ведення науково-дослідної діяльності. За час підготовки до складання іспиту в письмовій формі з іноземної мови слухач має виконати англійською мовою реферативне узагальнення основного обсягу іншомовної актуальної інформації з проблеми свого дослідження. Укладений таким чином реферат є як звітним документом на іспиті в письмовій формі, так і частиною майбутньої дисертації відповідно науково-освітньої кваліфікації «Доктор філософії».

5. Результати навчання за дисципліною:

Результат навчання (РН) **(1. знати; 2. вміти; 3. комунікація; 4. автономність та відповідальність)**		**Форми (та/або методи і технології) викладання і навчання**	**Методи оцінювання та пороговий критерій оцінювання (за необхідності)**	**Відсоток у підсумковій оцінці з дисципліни**
Код	**Результат навчання**			
РН 1.1	Знати основні методи складання презентації та доповідей англійською мовою	*Практичне заняття, самостійна робота*	*Співбесіда 1 (60% правильних відповідей), екзамен, активна робота на занятті, виконання завдань, винесених на самостійну роботу*	*20%*
РН 1.2	Знати основні методи написання тез та анотації			
РН 1.3	Знати методику написання наукових статей та рефератів			*20%*
РН 2.1	Вміти письмово описувати наукові дослідження та наукові експерименти	*Практичне заняття, самостійна робота*	*Співбесіда 2 (60% правильних відповідей), екзамен, активна робота на занятті, виконання завдань, винесених на самостійну*	*20%*
РН 2.2	Вміти писати наукові тексти, статті та реферати			*20%*

© Ребенко М.Ю., 2018 рік

			роботу	
РН 2.3	Вміти представляти наукові результати, отримані в результаті проведених досліджень та експериментів	*Практичне заняття, самостійна робота*	*Захист реферату*	*5%*
РН3.1	Обґрунтовувати власний погляд на проблему, вміти захистити свої результати в дискусії з колегами			*5%*
РН4.1	Демонстрація авторитетності, інноваційність, високий ступінь самостійності, академічна чесність, послідовна відданість розвитку нових ідей або процесів у передових контекстах професійної та наукової діяльності			*5%*
РН4.2	Відповідально ставитися до виконуваних робіт, нести відповідальність за їх якість			*5%*

6. Співвідношення результатів навчання дисципліни із програмними результатами навчання

Результати навчання дисципліни / **Програмні результати навчання**	**РН 1.1**	**РН 1.2**	**РН 1.3**	**РН 2.1**	**РН 2.2**	**РН 2.3**	**РН 3.1**	**РН 4.1**	**РН 4.2**
(з опису освітньої програми)									
ПРН-1. Знати та аналізувати наукові праці провідних зарубіжних вчених, наукові школи та фундаментальні праці з комп'ютерних наук, формулювати мету власного наукового дослідження як складову загальноцивілізаційного процесу.	+	+	+				+		
ПРН-5. Кваліфіковано відображати результати наукових досліджень у наукових статтях, опублікованих як у фахових вітчизняних виданнях, так і у виданнях, які входять до міжнародних наукометричних баз.				+	+				
ПРН-10. Вміти професійно презентувати результати своїх досліджень на міжнародних наукових конференціях, семінарах, практично використовувати іноземну мову (в першу чергу - англійську) у науковій, інноваційній діяльності та педагогічній діяльності.				+	+	+			
ПРН-15. Демонструвати вміння спілкуватися в діалоговому режимі з широкою науковою спільнотою та громадськістю в певній галузі наукової та/або професійної діяльності.								+	+

7. Схема формування оцінки.

7.1. Форми оцінювання здобувачів освітньо-наукового ступеня:

- оцінювання впродовж навчального періоду:

1. Активна робота на практичному занятті: РН1.1, РН1.2, РН1.3, РН2.1, РН2.2 – 5 балів/3 бали;

2. Виконання завдань, винесених на самостійну роботу: РН1.1, РН1.2, РН1.3, РН2.1, РН2.2 – 5 балів/3 бали;

3. Співбесіда 1: РН1.1, РН1.2, РН1.3 – 15 балів/9 балів;

© Ребенко М.Ю., 2018 рік

4. Співбесіда 2: РН2.1, РН2.2 – 15 балів/9 балів;
6. Захист реферату: РН2.3, РН3.1, РН4.1, РН4.2, – 20 балів/12 балів;

- підсумкове оцінювання: екзамен.
- *максимальна кількість балів які можуть бути отримані:* 40 балів;
- *результати навчання які будуть оцінюватись:* РН1.1, РН1.2, РН1.3;
- *форма проведення і види завдань:* письмова робота.

Для здобувачів освітньо-наукового ступеня, які набрали сумарно меншу кількість балів ніж *критично-розрахунковий мінімум – 20 балів* для одержання іспиту за рішенням кафедри не допустити до складання іспиту із рекомендацією здати контрольні тести та захистити проект статті до повторного складання іспиту.

Рекомендований мінімум – 36 балів.

7.2. Організація оцінювання:

Обов'язковим є виконання завдань, винесених на самостійну роботу, та співбесід 1 і 2 за графіком робочої програми.

Обов'язковим для екзамену є виконання усіх контрольних тестів та захист реферату до вказаної викладачем дати, перед початком екзаменаційної сесії, згідно навчального плану. Переписування чи перескладання тем не практикується. Дозволяється здача окремих завдань у проміжках між написанням контрольних тестів.

Терміни проведення форм оцінювання:

1. Співбесіда 1: до 3 тижня навчального періоду.
2. Співбесіда 2: 8 тиждень навчального періоду.
3. Захист реферату: до 7 тижня навчального періоду.

У випадку відсутності з поважних причин відпрацювання та перездачі контрольні тести здійснюються у відповідності до „Положення про організацію освітнього процесу".

7.3. Шкала відповідності оцінок

Відмінно / Excellent	90-100
Добре / Good	75-89
Задовільно / Satisfactory	60-74
Незадовільно / Fail	0-59

При визначені оцінки визначальною є робота в семестрі. Після завершення розгляду тем проводиться контрольна співбесіда.

© Ребенко М.Ю., 2018 рік

8. СТРУКТУРА НАВЧАЛЬНОЇ ДИСЦИПЛІНИ. ТЕМАТИЧНИЙ ПЛАН ПРАКТИЧНИХ ЗАНЯТЬ

№	Назва лекції	Кількість годин	
		Практичні	Самостійна робота
Частина 1. «Види академічного письма»			
1	**Тема 1.** Вступ, основні види та поняття науково-технічного стилю письма. *Самостійна робота:* Зробити підбір та укласти список іноземної літератури за фахом.	2	9
2	**Тема 2.** Види реферативного письма. *Самостійна робота:* За темою дисертаційної роботи зробити розгорнутий список ключових слів (7-10 слів), а також розширену анотацію (250-300 слів).	2	9
Співбесіда 1		2	
Частина 2. «Методика реферативного письма»			
3	**Тема 3.** Методика написання наукових тез і статей. *Самостійна робота:* Опрацювати 8 наукових статей дотичних до теми дисертації. Скласти до них тези.	2	9
4	**Тема 4.** Методика написання доповіді на наукову конференцію та резюме. Основні вимоги. *Самостійна робота:* Опрацювати 5 джерел іноземних статей дотичних до теми дослідження. Скласти до них тези.	2	9
Частина 3. «Практика реферативного письма за результатами досліджень»			
5	**Тема 5.** Практика написання наукових тез, статей, доповідей, резюме для виступу на конференціях. *Самостійна робота:* Написати тези, скласти розгорнутий план 1-ї статті за темою дослідження. Скласти стислий план доповіді на конференції.	2	18
6	**Тема 6.** Практика написання реферату (Critical Review) на матеріалі наукових статей за фахом. *Самостійна робота:* Написати анотації до окремих розділів дисертації та майбутнього автореферату.	2	18
***Співбесіда* 2**		2	
УСЬОГО		**16**	**72**

Загальний обсяг *90* *годин*, в тому числі:
Лекцій – **0** *годин*.
Практичні – **16** *годин.*
Консультації - **2** *години.*
Самостійна робота – **72** *години***.**

© Ребенко М.Ю., 2018 рік

9. РЕКОМЕНДОВАНІ ДЖЕРЕЛА

Основні:

1. Wallwork, Adrian. (2016). English for Writing Research Papers. 2nd Ed. English for Academic Research Series. Springer International Publishing Switzerland. DOI 10.1007/978-3-319-26094-5.

Додаткові:

2. Bailey, Stephen. (2006). Academic Writing: A Handbook for International Students, 2nd Ed. Routledge, Taylor & Francis Group, London & New York.
3. Lindsay, John. (2018). A Practical Guide to Academic Writing and Publishing. Research Gate. DOI: 10.13140/RG.2.1.3117.2724/1
4. Rebenko, Maryna. (2017). English Proficiency in Cybernetics: Textbook. [Поглиблений курс англійської мови для кібернетиків: навч. посібник з англ. мови за проф. спрямуванням]. Kyiv: Publishing and Polygraphic Centre "The University of Kyiv", 159 p.
5. Krasnenko, O., Kucheriava, L., and Rebenko, M. (2019). Professional English in IT: Textbook. Kyiv: NULES of Ukraine, 118 p.
6. Journal of Academic Writing. See at: https://publications.coventry.ac.uk/index.php/joaw
7. Journal of English for Academic Purposes. See at: https://www.journals.elsevier.com/journal-of-english-for-academic-purposes
8. Journal of Writing Research. See at: http://www.jowr.org

© Ребенко М.Ю., 2018 рік